



**P 286**

**Punto**

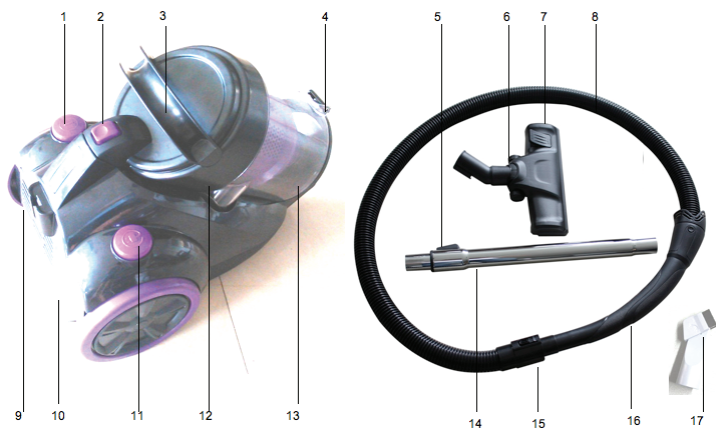
**Elektrikli Süpürge**  
**Vacuum Cleaner**



**4** *year*  
**GARANTİ**



## MAIN PARTS



- 1** ON/OFF button
- 2** Dust container release button
- 3** Carrying handle
- 4** Dust container catch
- 5** Extension tube button
- 6** Floor head
- 7** Floor head adjustment lever
- 8** Flexible hose
- 9** Outlet filter cover

- 10** Power cable
- 11** Cable rewind button
- 12** Dust container cover
- 13** Dust container
- 14** Extension tube
- 15** Flexible hose coupling
- 16** Flexible hose handle
- 17** Combination nozzle



## **IMPORTANT SAFEGUARDS**

*Before using the electrical appliance, the following basic precautions should always be followed:*

- 1.** Switch off and unplug when not in use and before emptying or cleaning the appliance.
- 2.** To reduce the risk of electric shock, do not use outdoors or on wet surfaces.
- 3.** Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by near children.
- 4.** Use only as described in this manual. Use only manufacture's recommended attachments.
- 5.** Do not use with damaged cord or plug. If vacuum cleaner is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, enter it to KING service center.
- 6.** Do not pull or carry on cord, use cord as a handle, close door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run vacuum cleaner over cord. Keep cord away from heated surfaces.
- 7.** Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- 8.** Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked. Keep free of dust, lint, hair and anything that may reduce airflow.
- 9.** Keep hair, loose clothing, fingers and all parts of body away from openings and moving parts.
- 10.** Do not use to pick up HARD AND SHARP objects such as glass, coins or screw or in areas where they may be present.
- 11.** Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- 12.** Do not use without dust bag and/or filter in place.
- 13.** Turn off all controls before unplugging.
- 14.** Use extra care when cleaning on stairs.
- 15.** Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline, or use in areas where they may be present.
- 16.** Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline, or use in areas where they may be present.
- 17.** Do not pick up toxics such as bleach, ammonia.
- 18.** Do not place an appliance on or near a hot gas or on a heated oven.
- 19.** Unplug before connecting the hose. Hold plug when rewinding onto cord reel. Do not allow plug to whip when rewinding.
- 20.** Use only in dry places and inside.
- 21.** Do not operate the appliance for other than its intended use.
- 22.** Store your appliance in a cool, dry place indoors.



**23.** Do not immerse your appliance into any liquids.

**24.** Keep the nozzle and pipe away from your body and face.

**25.** Do not use your appliance to clean your pets.

**Note:** If the suction, hose or pipe of the device clogged immediately turn off the device and remove the clogging ingredients before you run off.

### **WARNING!**

**1.** Do not place fingers or other objects under the roller guard when using the turbo head.

**2.** Do not run the turbo head off the edge carpets and rugs with fringes.

**3.** Do not run the appliance over the power cable.

**4.** Do not use the appliance to pick up burning or hot objects (e.g. coal, ash, cigarettes etc) of any kind.

**5.** Do not use the appliance to pick up any liquids or use on wet surfaces.

**6.** Do not cover the appliance or restrict air vents.

**7.** Do not use the appliance to pick up sharp objects (e.g. pins, nails, tacks, staples etc) or string.

### **ASSEMBLY**

**1.** Align the lugs on the sides of the flexible hose coupling with the slots in the hose socket (fig. 1), insert and push to secure, a click will be heard.

**2.** Fit the curved handle to the end of the extension tube (fig. 2) and push fit the extension tube to the floor head.

**3.** To adjust the length of the extension tube, press the extension tube button and pull out the inner tube to the required length (fig. 3).

**4.** To remove the extension tube and accessories firmly pull apart.

**5.** To disconnect the flexible hose from the body of the cleaner ensure that vacuum cleaner is switched off. Squeeze the buttons firmly together at the side of the flexible hose at the point where it meets the socket and pull apart.



Fig 1



Fig 2



Fig 3

### **TO USE**

**1.** Before use, pull out the cable until the yellow mark on the cable is visible. This is the ideal cable length. Do not extend the cable beyond the RED mark.

**2.** Fit the correct nozzle for the cleaning application (see below) and plug the vacuum cleaner into the mains supply.



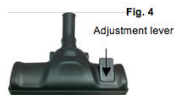
3. Press the ON/OFF button to start the vacuum cleaner.
4. Press the ON/OFF button to switch the vacuum cleaner off after use and before disconnecting the plug from the mains supply.
5. Rewind the cable by pressing the cable rewind button. It is advisable to guide the cable with your hand to prevent the cable whipping and damaging the appliance or other household property. If the cable does not rewind completely, pull the cable out a small way and press the rewind button again.

#### NOZZLE USE

Nozzle	Cleaning area							
	Floor & carpets	Furniture	Between cushions	Curtains	Stairs	Walls	Skirting edges	Radiators
Floor head	✓				✓			
Combination - brush		✓		✓	✓	✓		
Combination – crevice tool		✓	✓		✓		✓	✓

### Note

- To raise or lower the brushes on the floor head (fig. 4) press the floor head lever.
- When cleaning carpets, raise the brushes on the floor head.
- When cleaning hard floors, lower the brushes on the floor head.
- If using the turbo head to vacuum stubborn objects (e.g. pet hair), do not touch the rotating brush or use on delicate surfaces.



### STORAGE

To store the vacuum cleaner tidily when not in use, slide the storage point on the floor head into the socket at the rear of the cleaner (fig. 5).

### MAINTENANCE

To ensure your vacuum cleaner works at optimum efficiency ensure that the dust container is emptied and the air filters are washed regularly. Switch off and disconnect from the mains supply before carrying out maintenance.

#### Emptying the dust container

1. When the dust container reaches the MAX line marked on the dust container or when the suction power is reduced, it is time to empty the dust container.
2. Switch off and disconnect from the mains supply.
3. Press the dust container release button and lift off the dust container using the handle (fig. 6).
4. Position the dust container over a refuse bin, then press the orange button at the side of the container to open the base (fig. 7) and empty the container. Gently tap the container against the side of the bin to remove stubborn dust.



**5.** The inside of the dust container may be wiped clean with a damp cloth. Dry with a soft dry cloth before closing the flap and refitting the container to the cleaner.



Fig. 6



Fig. 7

### **Cleaning the filters**

**1.** The frequency that the filters should be cleaned will depend on appliance usage. For maximum efficiency the cartridge filter should be cleaned every time the dust container is emptied and the exhaust and motor filter every six months. Switch off from the mains supply.

**2.** Remove the dust container from cleaner (fig 6) and empty the dust container (fig.7).

**3.** Lift out the coarse motor filter (fig 11) and wash in cool soapy water, rinse under running water until the water runs clear and air-dry the filter thoroughly (do not force dry). Never wash filters in the washing machine.

**4.** To clean the cartridge filter, twist the clear part of dust container anticlockwise to separate it from the top handle section (fig. 8).

**5.** Tap the filter assembly against a dustbin to remove most of the dust and then twist the filter housing anticlockwise and separate it from the black handle section (fig.9).

**6.** Twist the filter cartridge anticlockwise and separate from the handle section (fig.10) and wash the cartridge as described in step 3.

**7.** Reverse the above steps and refit the filter cartridge, filter housing and dust container onto the vacuum.



Fig. 8



Fig. 9



Fig. 10

**8.** To clean or replace the air outlet filter, press the catch at the top of the grill cover (fig. 12), lift off the cover. Wash and dry the filter (fig. 13) in accordance with step 3 above.

**9.** Refit the filter and cover into the cleaner.



Fig. 11

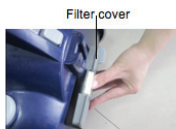


Fig. 12

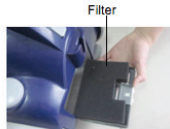


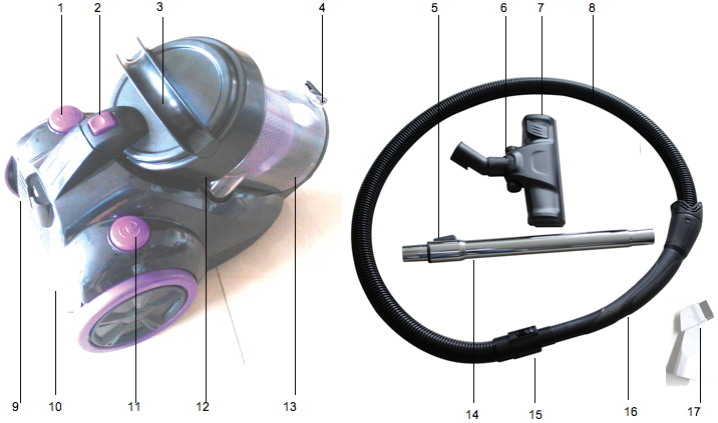
Fig. 13

**Notes:**

- Take care of the filter cartridge supplied, as replacements are not available.
- Should it become necessary to replace the fuse in the plug, please replace with a 13A fuse that conforms with BS 1362.



## PARÇALARI



- |   |                                       |    |                            |
|---|---------------------------------------|----|----------------------------|
| 1 | ON/OFF butonu                         | 10 | Fişli kablo(kordon)        |
| 2 | Toz haznesini açma butonu             | 11 | Kablo geri sarma butonu    |
| 3 | Taşıma tutacağı                       | 12 | Toz haznesi kapağı         |
| 4 | Toz hazne alt kapak kilitleme mandalı | 13 | Toz haznesi                |
| 5 | Uzatma tübü butonu                    | 14 | Uzatma tübü                |
| 6 | Yer fırçası                           | 15 | Esnek hortum bağlantı yeri |
| 7 | Yer fırçası ayar pedali               | 16 | Esnek hortum tutacağı      |
| 8 | Hortum                                | 17 | Fırçalı emici pipo         |
| 9 | Temiz hava filitre kapağı             |    |                            |





## Önemli Emniyet Talimatları

Sadece ev içinde kullanılabilir!

Elektrikli süpürgeyi kullanacağınız zaman temel emniyet uyarılarına aşağıdakiler dahil olmak üzere daima uyulmalıdır:

1. Elektrikli süpürgeyi fişi prize takılıyken asla yalnız bırakmayınız. Kullanmadığınız zaman ve filtrelerini çıkartmadan önce fişini prizden çekiniz.
2. Elektrik çarpma riskini azaltmak için dış mekanlarda ve ıslak yüzeylerin üzerinde kullanmayınız.
3. Çocukların bir oyuncak gibi kullanmalarına izin vermeyiniz. Çocukların yanında kullanılacağı zaman yakın gözetim gerekmektedir.
4. Sadece bu kullanma kitapçığında anlatıldığı şekilde kullanınız. Sadece satıcı firmanın önerdiği aksesuarları kullanınız.
5. Hasar görmüş bir kablo veya fiş ile kullanmayınız. Elektrikli süpürgeyi eğer yere düşmüşse, hasar görmüşse, dışarıda kalmışsa veya suya düşmüşse kullanmayınız. Bakımı, tamiri ve gerekli ayarlamaların yapılması için en yakın yetkili KING servisine götürünüz.
6. Kablosundan çekmeyiniz veya taşımayınız. Kabloyu bir tutacak gibi kullanmayınız, üzerine kapı kapatmayınız veya keskin kenar ve köşelerin etrafından çekmeyiniz. Cihazı kablunun üzerindeyken çalıştırmayınız. Kabloyu ısınmış yüzeylerden uzak tutunuz.
7. Kablosundan tutup çekerek prizden çekmeyiniz. Prizden çekmek için fişi sıkıca tutunuz, kabloyu değil.
8. Fişi veya elektrik süpürgesini ıslak ellerle tutmayınız. Dış mekanlarda ve ıslak yüzeylerin üzerinde kullanmayınız.
9. Açık olan yerlerine hiçbir obje koymayınız. Herhangi bir açık yeri bloke olmuşsa kullanmayınız ve hava akımını engellemeyiniz. Bütün açık yerlerini tozdan, tüyden, saçtan ve hava akımını azaltabilecek herhangi bir şeylerden uzak tutunuz.
10. Saçınızı, rahat elbiseleri, parmaklarınızı ve vücudunuzun bütün kısımlarını açık yerlerden ve hareketli parçalardan uzak tutunuz.
11. Cam parçaları, vidalar, madeni paralar gibi sert ve keskin objeleri çekmeyiniz.
12. Sıcak kül, sigara, kibrit veya herhangi sıcak, tüten veya yanan objeleri çekmeyiniz.
13. Filtreleri yerine takılı olmadan kullanmayınız.
14. Elektrikli süpürgeyi fişini prize takmadan veya çekmeden önce bütün düğmelerinden kapatınız.
15. Merdivenleri temizlerken çok dikkatli olunuz.



16. Tutuşabilir veya yanıcı maddeleri (çakmak gazı, benzini vb.) çekmeyiniz veya patlayıcı sıvı ve buharların olduğu yerlerde kullanmayınız.
17. Toksik maddeleri (çamaşır suyu, amonyak, lavabo açar, vb.) çekmeyiniz.
18. Yağlı boyaların, tinerin, güve koruyucu, tutuşabilir tozun saldıđı buharlı yerlere ve diđer patlayıcı ve toksik buharların olduđu yerlere koymayınız.
19. Bu cihazın hortumunu söküp çıkartmadan önce daima fişini prizden çekiniz. Kabloyu sardırırken dolanmasına izin vermeyiniz.
20. Sadece kuru, iç yüzeylerde kullanınız.
21. Bu kullanma kitapçığında anlatıldıđının dışında başka bir amaç için kullanmayınız.
22. Cihazınızı serin ve kuru olan bir iç mekanda muhafaza ediniz.
23. Süpürgezi suya veya başka sıvıların içine sokmayınız.
24. Hortum ucunu, boruları ve diđer açık yerleri yüzünüzden ve vücudunuzdan uzak tutunuz.
25. Süpürgezi evcil hayvanınızı veya diđer hayvanları temizlemek için kullanmayınız.
26. Süpürge çalışırken veya fişi prize takılıyken başınızı (gözler, kulak, ağız, vb.) açık yerlerden uzak tutunuz.

## **UYARI:**

### **Önemli:**

Eđer cihazın emiş açıklıkları, hortumu veya borusu tıkanırsa cihazı hemen kapatınız ve tekrar çalıştırmadan önce tıkayan maddeleri çıkartınız.

1. Elektrikli süpürgeyi ısıtıcılara ve radyatörlere çok yakın çalıştırmayınız.
2. Cihazın fişini prize takmadan önce ellerinizin kuru olduđundan emin olunuz.
3. Cihazı çalıştırmadan önce toz haznesi ve hortuma zarar verebilecek büyük ve keskin objeleri kaldırdığınızdan emin olunuz.
4. Cihazın fişini prizden çekeceğiniz zaman fişinden tutup çekiniz, kablосundan çekmeyiniz.
5. Bütün filtreleri yerine takılı olmadan kullanmayınız.
6. Kullandığınız zaman cihazdan bir gıcırtı sesi geliyorsa bu emiş gücü azalıyor demektir. Bu yüzden cihazı durdurmalısınız (cihazın fişi prize takılı olmadığından emin olunuz) ve sonra bütün hava filtrelerini temizlemelisiniz.

## **DİKKAT**

- Turbo başlığı kullanırken parmađınızı veya herhangi bir nesneyi tekerleđin altına sokmayınız.
- Turbo başlığını halı kenarları veya kilim saçaklarını temizlemek için kullanmayınız.



## MONTAJ

- 1.Hortum girişindeki yuva ile esnek hortum girişinin(şek1) her iki yanındaki kulparı birbirine hizalayınız ve klik sesi duyuncaya kadar ittiriniz.
- 2.Kabzayı uzatma t b n n sonuna takınız(şek2) uzatma t b n  y r bařlıđına takınız.
- 3.Uzatma t b n n boyunu ayarlamak i in uzatma t b n n butonuna basınız ve i  t b   ekerek t b  istenilen boya getirebilirsiniz.(şek3)
- 4.Uzatma t p n  ve diđer aksesuarları yavař a  ekerek ayırabilirsiniz.
- 5.Esnek hortumu elektrikli s p rgeден айырмадан  nce elektrikli s p rgeденiz kapalı olduđundan emin olunuz. Esnek hortumun yuva ile birleřtiđi noktadaki iki yanındaki butonları sıkarak ayırınız.



Şek1



Şek2



Şek3

## KULLANIM

- 1.Kullanmadan  nce, kordonu sarı iřaret g z kene kadar  ekiniz. Bu ideal kordon uzunluđudur. Kordonu KIRMIZI iřaret g z kene kadar  ekmeyiniz.
- 2.Temizlik i in dođru p sk rt c y  takınız (tabloya bkz) ve elektrikli s p rgeденiz fiřini prize takınız.
- 3.Elektrikli s p rgeденizi  alıřtırmak i in ON/OFF butonuna basınız.
- 4.Elektrikli s p rgeденizi kullandıktan sonra ve fiři prizden  ekmeden  nce cihazı kapatmak i in ON/OFF butonuna basınız.
- 5.Kordonu geri sarma butonuna basarak geri sarabilirsiniz. Kordon geri sarılırken kordonun diđer ev eřyalarına zarar vermemesi i in elinizle y nlendirmeniz tavsiye edilir. Eđer kordon tamamen geri sarılmaz ise, kordonu  ok az dıřarı  ekin ve tekrar geri sarma butonuna basınız.

### P SK RT C  KULLANIMI

P�sk�rt�c�	Temizleme B�geleri							
	Yer & Halılar	Mobilya	Minder araları	Perdeler	Merdiven	Duvarlar	Kenar araları	Radyat�r
Yer Ucu	✓				✓			
Kombinasyon - fir�a		✓		✓	✓	✓		
Kombinasyon - aralık temizleme bařlıđı		✓	✓		✓		✓	✓

## Not

- Yer fırçasının üstündeki fırçayı kaldırmak veya indirmek için (şek4) yer başlığı pedalına basınız.
- Halıları temizlerken, yer fırçasının üstündeki fırçayı kaldırınız.
- Sert yüzeyleri temizlerken, yer fırçasının üstündeki fırçayı indiriniz.
- İnatçı nesnelere (örn: hayvan tüyü) turbo başlığı kullanıyorsanız, döner fırçaya dokunmayınız veya hassas yüzeylerde kullanınız.

## SAKLAMA

Elektrikli süpürge kullanımda değilken düzgün bir şekilde saklamak için, temizleyicinin arkasındaki depolama noktasını kaydırınız.(şek. 5).

## BAKIM

Elektrikli süpürgezin en verimli şekilde çalışabilmesi için toz haznesinin boş ve hava filtrelerinin düzenli olarak yıkandığından emin olunuz. Bakım yapmadan önce cihazı prizden çekiniz ve cihazı kapatınız.

## Toz Haznesini Boşaltma

- 1.Toz haznesi, haznenin üstündeki MAX çizgisine ulaştığı zaman veya emme gücü azaldığı zaman toz haznesini boşaltma zamanı gelmiştir.
- 2.Kapatınız ve fişi prizden çekiniz.
- 3.Toz haznesinin butonuna basıp tutacağı kullanarak toz haznesini kaldırınız.(şek6)
- 4.Toz haznesini çöp kutusunun üstüne yerleştirin daha sonra tabanı açmak için(şek7) haznenin yanlarındaki turuncu butona basınız ve hazneyi boşaltınız. İnatçı çöpleri boşaltmak için hazneye yan taraflardan yavaşça vurunuz.
- 5.Toz haznesinin içini nemli bir bezle siliniz. Toz haznesini yerine yerleştirmeden ve kapağı kapatmadan önce kuru bir bezle kurulayınız.



Şek.6



Şek.7



Şek. 4



Şek. 5

## Filtreleri Temizleme

- 1.Filtrelerin temizlenme sıklığı cihazın ne kadar kullanıldığına bağlıdır. Maksimum verimlilik için kartuş filtresi her seferinde temizlenmelidir, toz haznesi boşaltılmalı ve egzoz ve motor filtresi her altı ayda bir temizlenmelidir. Cihaz kapatılmalıdır.
- 2.Toz haznesi süpürgeден çıkarılmalı(şek6) ve boşaltılmalıdır.(şek7)
- 3.Kalın motor filtresini kaldırınız(şek 11) ve soğuk sabunlu suda yıkayınız, hava kurulama filtresi iyice temizleninceye kadar ve akan su berrak oluncaya kadar suyun altında durulayınız.(güç kullanarak kurulamayınız)Filtreleri asla bulaşık makinesinde yıkamayınız.
- 4.Kartuş filtresini temizlemek için, toz haznesinin temiz bölümünü saat yönünün tersine bükerek tutma bölümünün üst kısmından ayırabilirsiniz.(şek. 8).
- 5.Tozları boşaltmak için filtre aksamına çöp kutusuna doğru tutarak hafifçe vurunuz ve filtre yuvasını saat yönünün tersine doğru bükünüz ve siyah tutma kısmından ayırınız.(şek.9).
- 6.Kartuş filtresini saat yönünün tersine bükünüz ve tutacak bölgesinden ayırınız(şek10) ve kartuşu 3. Maddede açıklandığı gibi yıkayınız.
- 7.Yukardaki adımları tersine çevirin ve tekrardan kartuş filtresini, filter yuvasını ve toz haznesini süpürgegenin üstüne yerleştiriniz.



Şek.8



Şek.9



Şek.10

- 8.Hava çıkış filtresini temizlemek veya değiştirmek için, ızgara kapağına basıp çekiniz(şek12) kapağı kaldırınız. 3. Maddeye uyarak filtreyi yıkayıp kurulayınız.(şek13)

- 9.Filtreyi ve kapağı süpürgegenin içine tekrardan takınız.



Şek.11



Şek.12



Şek.13



### **Notlar:**

- Kartuş filtresine dikkat ediniz deęişimi mümkün deęildir.
- Bu fiş sigortası deęiřtirmek için gerekli hale gelirse, BS 1362 ile uyumlu bir 13A sigorta ile deęiřtirin lütfen.

### **Lütfen not ediniz:**

Bir süre sonra süpürge­nin içindeki sünger filtre tozlanacaktır. Bu normaldir ve filtresinin performansını etkilemeyecektir. Sünger filtre, emiř %100 dönemeyecek kadar çok kirlenmiřse, filtreyi çıkartmanızı, musluęun altında yıkamanızı ve yerine takmadan önce 24 saat ateşin veya yüksek ısı­lı objelerin yanına koymadan havalandırarak kurutmanız tavsiye edilir. Bu iş­lem altı ayda bir veya emiř gücü belirgin bir şekilde azalırsa yapılmalıdır.

### **Önemli:**

Bu süpürge­nin içinde cihazın yüksek vakum oranı ile çalışmasını engellemesi için bir emniyet subabı vardır. Eğer vakum çok yüksekse emniyet subabı açılır. Bu durumda, vakum oranını azaltır ve motoru bozulmaktan korur.

### **Not:**

Emiř delięi her zaman açık ve herhangi bir engellemeden uzak olmalıdır. Aksi takdirde, motor aşırı ısınacaktır ve hasara uğrayabilir.

### **Önemli:**

Bütün filtreler hasara karşı düzenli olarak; tercihen her kullanımdan sonra kontrol edilmelidir. Eğer filtreler hasara uğramıřsa hemen deęiřtirilmelidir. Filtreleri kontrol edeceęiniz zaman cihazın fişini daima prizden çekiniz.



- |          |                                   |           |                             |
|----------|-----------------------------------|-----------|-----------------------------|
| <b>1</b> | ON / OFF-Taste                    | <b>10</b> | Netz-Kabel                  |
| <b>2</b> | Staubbehälter Auslöseknopf        | <b>11</b> | Kabel Rückspulknopf         |
| <b>3</b> | Tragegriff                        | <b>12</b> | Staubbehälter Abdeckung     |
| <b>4</b> | Saugschlauchanschluss             | <b>13</b> | Staubbehälter               |
| <b>5</b> | Verlängerungsrohr Taste           | <b>14</b> | Verlängerungsrohr           |
| <b>6</b> | Bodendüse                         | <b>15</b> | Flexible Schlauchverbindung |
| <b>7</b> | Einstellhebel Teppich / Hartboden | <b>16</b> | Flexibler Schlauchgriff     |
| <b>8</b> | Flexibler Schlauch                | <b>17</b> | Kombidüse                   |
| <b>9</b> | Auslassfilterabdeckung            |           |                             |



# king

## **ELEKTRISCHE SICHERHEIT**

- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker, WENN NICHT IN BETRIEB UND VOR Entleeren oder Reinigen des Gerätes.
- Halten Sie das Gerät und das Kabel fern von Kindern unter 8 Jahren.
- Lassen Sie Kinder nicht ohne Aufsicht das Gerät benutzen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren verwendet und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen, wenn sie unter Aufsicht oder Anweisung zur Benutzung des Gerätes stehen. Lassen Sie KINDER NICHT unbeaufsichtigt mit dem Gerät spielen. REINIGUNG UND PFLEGE darf NICHT VON KINDERN GEMACHT WERDEN, es sei denn sie sind ÄLTER ALS 8 oder unter Aufsicht und Kontrolle.
- HALTEN Sie das GERÄT, Kabel und Stecker weg von Bereichen, wo sie in Kontakt mit Wasser kommen können. Nicht in Wasser eintauchen.
- Nicht am Kabel ziehen, um vom Netz zu trennen.
- Betreiben Sie den Staubsauger nicht bei Beschädigung oder nach einer Fehlfunktion. Im Falle dass das Netzkabel beschädigt ist, darf es nur von einem qualifizierten Servicetechniker ersetzt werden, mit einem entsprechend genehmigte Ersatzkabel.
- Achten Sie darauf, dass der Netzstecker immer leicht zugänglich und gut herausziehbar ist.

## **WARNUNG!**

- Legen Sie keine Finger oder andere Gegenstände unter die Walze. Passen Sie auf bei der Verwendung der Turbo-Bürste.
- Führen Sie die Turbo-Bürste über den Rand bei Teppichen mit Fransen.
- Fahren Sie nicht über das Netzkabel.
- Saugen Sie keine heißen oder brennende Gegenstände auf (z. B. Kohle, Asche, Zigaretten etc.) jeglicher Art.
- Saugen Sie keine Flüssigkeiten auf oder benutzen es nicht auf nassen Oberflächen.
- Decken Sie das Gerät nicht ab und achten Sie darauf dass die Lüftungsöffnungen frei sind.
- Saugen Sie keine scharfen Gegenstände auf (z. B. Stifte, Nägel, Klammern etc.) oder Saiten.

## **MONTAGE**

1. Richten Sie die Laschen an den Seiten des flexiblen Schlauchs an die Kupplung mit den Schlitzen in der Schlauchtülle (Abb. 1) und drücken sie diese um zu sichern, bis Klick zu hören is.





2. Stecken Sie den gebogenen Haltegriff Griff bis zum Ende in das Teleskoprohr (Abb. 2) und stecken Sie die Bodendüse auf das Teleskoprohr.
3. Um die Länge des Verlängerungsrohrs einzustellen, drücken Sie die Taste am Teleskoprohr und ziehen Sie dieses auf die gewünschte Länge (Abb. 3).
4. Um das Teleskoprohr zu entfernen fest auseinanderziehen.
5. Um den Schlauch vom Staubsauger zu trennen, schalten Sie das Gerät aus. Drücken Sie die beiden Laschen an der Seite des flexiblen Schlauches fest zusammen und ziehen Sie diesen heraus.



## GEBRAUCH

1. Vor dem Gebrauch ziehen Sie das Kabel heraus, bis die gelbe Markierung auf dem Kabel sichtbar wird. Dies ist die ideale Kabellänge. Verlängern Sie das Kabel nicht über die rote Markierung.
2. Stecken Sie die korrekte Düse für die Reinigung Anwendung (siehe unten), und stecken Sie den Staubsauger in die Steckdose.
3. Drücken Sie die ON / OFF-Taste, um den Staubsauger zu starten.
4. Drücken Sie die ON / OFF-Taste, um den Staubsauger auszuschalten und vor dem Trennen des Steckers aus der Steckdose.
5. Spulen Sie das Kabel auf, indem Sie die Taste Kabelaufwicklung drücken. Es ist ratsam, das Kabel mit der Hand zu führen, um zu verhindern, dass das Kabel herumpeitscht und Schäden am Gerät oder anderen Hausrat entsteht. Wenn das Kabel nicht vollständig zurückspult, ziehen Sie ein kleines Stück heraus, und drücken Sie die Rücklauf-Taste erneut.

## Hinweis

- Zum Anheben oder Absenken der Bürsten der Bodensüse (Abb. 4) drücken Sie den Hebel 7.
- Beim Reinigen von Teppichen, heben die Bürsten an.
- Beim Reinigen von Hartböden, senken die Bürsten ab.
- Bei Verwendung der Turbodüse, um hartnäckige Objekte aufzusaugen (z.B. Tierhaare), berühren Sie nicht die rotierenden Bürsten oder benutzen Sie diese nicht auf empfindlichen Oberflächen





## **AUFBEWAHRUNG**

Um den Staubsauger ordentlich zu versorgen, sofern er nicht in Gebrauch ist, hängen Sie die Bodendüse in die dafür vorgesehene Führung auf der Rückseite des Staubsaugers (Abb. 5).

## **UNTERHALT**

Damit Ihr Staubsauger mit optimaler Effizienz arbeitet ist zu gewährleisten, dass der Staubbehälter geleert wird und die Luftfilter regelmässig gewaschen werden. Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, bevor Wartungsarbeiten ausgeführt werden.

### **Staubbehälter leeren**

- 1.** Wenn der Staub Container die MAX Linie auf dem Staubbehälter erreicht oder wenn die Saugleistung reduziert ist, ist es Zeit den Staub zu entleeren.
- 2.** Abschalten und trennen vom Stromnetz.
- 3.** Drücken Sie die Arretier Taste vom Staubbehälter und heben Sie den Staubbehälter am Griff ab (Abb. 6).
- 4.** Positionieren Sie den Staubbehälter über einen Abfalleimer, und drücken Sie dann die orangefarbene Taste an der Seite des Behälters, um die Basis (Abb. 7) zu leeren und den Behälter zu öffnen. Klopfen Sie den Behälter an der Seite des Behälters, um hartnäckigen Staub zu entfernen.
- 5.** Das Innere des Staubbehälters eventuell mit einem feuchten Tuch auswischen. Trocknen Sie sie mit einem weichen, trockenen Tuch vor dem Schliessen der Klappe und dem Wiedereinbau des Behälters.



### **Reinigung der Filter**

- 1.** Die Häufigkeit, dass die Filter gereinigt werden sollten hängt von der Nutzung ab. Für maximale Effizienz sollte der Filtereinsatz jedes Mal wenn der Staubbehälter geleert wird, der Auslass- und Motor-Filter alle sechs Monate gereinigt werden. Abschalten vom Stromnetz.
- 2.** Entfernen Sie den Staubbehälter vom Gerät (Abb. 6) und leeren Sie den Staubbehälter (Abb. 7).



- 3.** Heben Sie den groben Motorfilter (Abb. 11) und waschen Sie diesen in kaltem Seifenwasser, unter fließendem Wasser, bis das Wasser klar ist und lassen Sie ihn an der Luft trocknen. Geben Sie den Filter nie in die Waschmaschine.
- 4.** Um den Kartusche Filter zu reinigen, drehen Sie den durchsichtigen Teil des Staubbehälters gegen den Uhrzeigersinn, um diesen vom Oberteil (Abb. 8) zu trennen.
- 5.** Tippen Sie den Filter gegen einen Mülleimer, um den meisten der Staub zu entfernen und dann drehen Sie das Filtergehäuse gegen den Uhrzeigersinn und trennen sie dieses vom schwarzen Griff (Abb. 9).
- 6.** Drehen Sie den Filtereinsatz gegen den Uhrzeigersinn und trennen Sie diesen vom Handteil (Abb. 10) und waschen Sie die Patrone wie in Schritt 3 beschrieben.
- 7.** Zum Zusammenbauen gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge obige Schritte durch, und setzen Sie den Filtereinsatz, Filtergehäuse und Staubbehälter auf den Staubsauger.



- 8.** Zum Reinigen oder Ersetzen Sie der Abluftfilter, drücken Sie die Verriegelung an der Oberseite der Gitter-Abdeckung (Abb. 12), den Deckel abheben. Waschen und trocknen Sie den Filter (Abb. 13) in Übereinstimmung mit Schritt 3 oben.
- 9.** Setzen Sie die Filter und die Abdeckung wieder ein.



### **Hinweise:**

- Passen Sie auf die Filterpatrone auf, da diese als Ersatzteil nicht erhältlich ist.  
Recycling von elektrischen Produkten

Sie sollten Ihre Haushaltsgeräte recyceln und dabei die Umwelt schonen. Dieses Symbol bedeutet, dass ein elektrisches Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Bitte wenden Sie sich zur Entsorgung an die nächste Verkaufsstelle.

Besuchen [www.recycle-more.co.uk](http://www.recycle-more.co.uk) auf "Bank Locator" und geben Sie Ihre Postleitzahl ein, um Ihren nächsten Recycling-Website zu finden.



- 1** ON / OFF-Taste
- 2** Staubbehälter Auslöseknopf
- 3** Tragegriff
- 4** Staubbehälter Fang
- 9** Outlet Filterabdeckung

- 10** Power-Kabel
- 11** Kabel Rückspulknopf
- 12** Staubbehälter Abdeckung
- 13** Staubbehälter
- 14** Verlängerungsrohr
- 15** Flexible Schlauchverbindung
- 16** Flexible Schlauchgriff
- 17** Kombidüse



## **ELEKTRISCHE SICHERHEIT**

- Ausschalten und ausstecken WENN NICHT IN BETRIEB UND VOR Entleeren oder Reinigen des Gerätes.
- Halten Sie das Gerät und seine CORD OUT OF REACH von Kindern unter 8 Jahren.
- Lassen Sie keine Kinder, um das Gerät nicht ohne Aufsicht benutzen lassen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren alt und OBEN verwendet und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen, wenn sie dem Aufsicht oder Anweisung zur Benutzung des Gerät an einem sicheren Weise gegeben und verstehen die Gefahren absolviert haben. KINDER SIND NICHT mit dem Gerät spielen. REINIGUNG UND PFLEGE USER IST NICHT VON KINDERN GEMACHT WERDEN, WENN SIE ÄLTER ALS 8 Aufsicht und Kontrolle.
- HALTEN GERÄT, Kabel und Stecker weg von Bereichen WHERE es wahrscheinlich Erhalten spritzte. Nicht in Wasser einzutauchen.
- Nicht auf Kabel ziehen, um vom Netz zu trennen.
- Betreiben Sie das Vakuum bei Beschädigung oder NACH IT Fehlfunktionen führen. Im Falle des Netzkabel beschädigt ist, darf es nur von einem qualifizierten Servicetechniker ENGINEER ersetzt werden kann, mit einem entsprechend genehmigte PART.
- Sorgen Sie immer Netzstecker LEICHT aussteckbares - NICHT MIT VERWENDUNG 'abschließbar' SOCKETS oder endgültig WIRE TO NETZ.

## **WARNUNG!**

- Legen Sie keine Finger oder andere Gegenstände unter der Walze Wache bei der Verwendung des Turbo-Kopf.
- Führen Sie den Turbo Kopf über den Rand Teppiche mit Fransen.
- Lassen Sie das Gerät über das Netzkabel.
- Lassen Sie das Gerät nicht abholen brennenden oder heißen Gegenständen (z. B. Kohle, Asche, Zigaretten etc) jeglicher Art.
- Lassen Sie das Gerät nicht abholen keine Flüssigkeiten oder benutzen auf nassen Oberflächen.
- Decken Sie das Gerät oder einschränken Lüftungsöffnungen.
- Lassen Sie das Gerät nicht abholen scharfen Gegenstände (z. B. Stifte, Nägel, Krampen, Klammern etc.) oder ein String.

## **MONTAGE**

1. Richten Sie die Laschen an den Seiten des flexiblen Schlauchs Kopplung mit den Schlitz in der Schlauchtülle (Abb. 1), legen und drücken, um zu sichern, wird ein Klick zu hören.



2. Den gebogenem Griff bis zum Ende der Verlängerung Rohr (Abb. 2) und drücken Sie passen das Verlängerungsrohr auf den Boden Kopf.
3. Um die Länge des Verlängerungsrohrs einzustellen, drücken Sie die Taste Verlängerungsrohr und ziehen Sie den Schlauch auf die gewünschte Länge (Abb.3).
4. Um die Erweiterung Rohr zu entfernen und Zubehör fest auseinander zu ziehen.
5. Um den Schlauch aus dem Körper des Staubsaugers trennen dass Staubsauger abgeschaltet wird. Drücken Sie die Tasten fest zusammen an der Seite des flexiblen Schlauchs an dem Punkt, wo er mit der Steckdose und auseinander ziehen.



## TO USE

1. Vor Gebrauch, ziehen Sie das Kabel heraus, bis die gelbe Markierung auf dem Kabel sichtbar ist. Dies ist die ideale Kabellänge. Verlängern Sie das Kabel über die rote Markierung.
2. Stecken Sie die korrekte Düse für die Reinigung Anwendung (siehe unten), und stecken Sie den Staubsauger in die Steckdose.
3. Drücken Sie die ON / OFF-Taste, um den Staubsauger zu starten.
4. Drücken Sie die ON / OFF-Taste, um den Staubsauger schaltet sich nach Gebrauch und vor dem Trennen der Stecker aus der Steckdose.
5. Spulen Sie das Kabel, indem Sie die Taste Kabelaufwicklung. Es ist ratsam, das Kabel mit der Hand zu führen, um zu verhindern, das Kabel Auspeitschen und Schäden am Gerät oder anderen Hausrat. Wenn das Kabel nicht zurückspulen nicht vollständig, ziehen Sie das Kabel aus einem kleinen Weg, und drücken Sie die Rücklauf-Taste erneut.

## Hinweis

- Zum Anheben oder Absenken der Bürsten auf dem Boden Kopf (Abb. 4) drücken den Boden Kopfhebels.
- Beim Reinigen von Teppichen, heben die Bürsten auf dem Boden Kopf.
- Beim Reinigen von Hartböden, senken die Bürsten auf dem Boden Kopf.
- Bei Verwendung des Turbo-Kopf, um hartnäckige Objekte Vakuum (zB Tierhaare), berühren Sie nicht die rotierenden Bürste oder zur Verwendung auf empfindlichen Oberflächen.





## **STORAGE**

Um den Staubsauger ordentlich zu speichern, wenn nicht in Gebrauch ist, schieben Sie den Lagerplatz auf dem Boden Kopf in die Buchse an der Rückseite des Reinigers (Abb. 5).

## **MAINTENANCE**

Um Ihren Staubsauger arbeitet mit optimaler Effizienz zu gewährleisten dass der Staubbehälter geleert wird und die Luftfilter regelmäßig gewaschen. Abschalten und Trennen vom Stromnetz, bevor Wartungsarbeiten ausgeführt werden.

### **Staubbehälter leeren**

1. Als sich der Staub Container die MAX Linie auf dem Staubbehälter oder wenn die Saugleistung reduziert wird markiert erreicht, ist es Zeit, um den Staub zu entleeren.
2. Abschalten und Trennen vom Stromnetz.
3. Drücken Sie den Staubbehälter und heben Sie den Staub Behälter mit dem Griff (Abb. 6).
4. Positionieren Sie den Staubbehälter über einen Abfalleimer, und drücken Sie dann die orangefarbene Taste an der Seite des Behälters, um die Basis (Abb. 7) und leeren Sie den Behälter zu öffnen. Klopfen Sie den Behälter an der Seite des Behälters, um hartnäckige Staub zu entfernen.
5. Das Innere des Staubbehälters vielleicht wischte mit einem feuchten Tuch. Trocknen Sie sie mit einem weichen, trockenen Tuch vor dem Schließen der Klappe und dem Wiedereinbau der Behälter mit dem Reinigungsmittel.



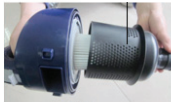
### **Reinigung der Filter**

1. Die Häufigkeit, dass die Filter gereinigt werden sollte auf Appliance Nutzung abhängen. Für maximale Effizienz der Filtereinsatz sollte jedes Mal der Staubbehälter geleert wird und die Abgas-und Motor-Filter alle sechs Monate gereinigt werden. Abschalten vom Stromnetz.
2. Entfernen Sie den Staubbehälter aus Reiniger (Abb. 6) und leeren Sie den Staubbehälter (Abb. 7).
3. Heben Sie den groben Motorfilter (Abb. 11) und waschen in kaltem Seifenwasser, unter fließendem Wasser, bis das Wasser klar ist und der Luft trocknen der



Filter gründlich reinigen (nicht mit Gewalt trocken) spülen. Nie waschen Filter in der Waschmaschine.

4. Um die Kartusche Filter zu reinigen, drehen Sie den klaren Teil Staubbehälter gegen den Uhrzeigersinn, um sie von der Spitze Handteil (Abb. 8) trennen.
5. Tippen Sie den Filter gegen einen Mülleimer, um die meisten der Staub zu entfernen und dann drehen Sie das Filtergehäuse gegen den Uhrzeigersinn und trennen sie vom schwarzen Griff Abschnitt (Abb. 9).
6. Drehen Sie den Filtereinsatz gegen den Uhrzeigersinn und getrennt von dem Handteil (Abb. 10) und waschen Sie die Patrone wie in Schritt 3 beschrieben.
7. Kehren Sie die obigen Schritte und setzen Sie den Filtereinsatz, Filtergehäuse und Staub Behälter auf das Vakuum.



8. Zum Reinigen oder ersetzen Sie die Abluftfilter, drücken Sie die Verriegelung an der Oberseite des Grills Abdeckung (Abb. 12), den Deckel abheben. Waschen und trocknen Sie den Filter (Abb. 13) in Übereinstimmung mit Schritt 3 oben.
9. Setzen Sie die Filter und decken in den Staubsauger.



### **Hinweise:**

- Achten Sie auf die Filterpatrone geliefert, als Ersatz nicht verfügbar sind.
- Sollte es notwendig werden, um die Sicherung im Stecker ersetzen, wechseln Sie mit einer 13A Sicherung, die mit BS 1362 entspricht.





- 1** ON / OFF-Taste
- 2** Staubbehälter Auslöseknopf
- 3** Tragegriff
- 4** Staubbehälter Fang
- 9** Outlet Filterabdeckung

- 10** Power-Kabel
- 11** Kabel Rückspulknopf
- 12** Staubbehälter Abdeckung
- 13** Staubbehälter
- 14** Verlängerungsrohr
- 15** Flexible Schlauchverbindung
- 16** Flexible Schlauchgriff
- 17** Kombidüse



## **ELEKTRISCHE SICHERHEIT**

- Ausschalten und ausstecken WENN NICHT IN BETRIEB UND VOR Entleeren oder Reinigen des Gerätes.
- Halten Sie das Gerät und seine CORD OUT OF REACH von Kindern unter 8 Jahren.
- Lassen Sie keine Kinder, um das Gerät nicht ohne Aufsicht benutzen lassen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren alt und OBEN verwendet und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Wissen, wenn sie dem Aufsicht oder Anweisung zur Benutzung des Gerät an einem sicheren Weise gegeben und verstehen die Gefahren absolviert haben. KINDER SIND NICHT mit dem Gerät spielen. REINIGUNG UND PFLEGE USER IST NICHT VON KINDERN GEMACHT WERDEN, WENN SIE ÄLTER ALS 8 Aufsicht und Kontrolle.
- HALTEN GERÄT, Kabel und Stecker weg von Bereichen WHERE es wahrscheinlich Erhalten spritzte. Nicht in Wasser einzutauchen.
- Nicht auf Kabel ziehen, um vom Netz zu trennen.
- Betreiben Sie das Vakuum bei Beschädigung oder NACH IT Fehlfunktionen führen. Im Falle des Netzkabel beschädigt ist, darf es nur von einem qualifizierten Servicetechniker ENGINEER ersetzt werden kann, mit einem entsprechend genehmigte PART.
- Sorgen Sie immer Netzstecker LEICHT aussteckbares - NICHT MIT VERWENDUNG 'abschließbar' SOCKETS oder endgültig WIRE TO NETZ.

## **WARNUNG!**

- Legen Sie keine Finger oder andere Gegenstände unter der Walze Wache bei der Verwendung des Turbo-Kopf.
- Führen Sie den Turbo Kopf über den Rand Teppiche mit Fransen.
- Lassen Sie das Gerät über das Netzkabel.
- Lassen Sie das Gerät nicht abholen brennenden oder heißen Gegenständen (z. B. Kohle, Asche, Zigaretten etc) jeglicher Art.
- Lassen Sie das Gerät nicht abholen keine Flüssigkeiten oder benutzen auf nassen Oberflächen.
- Decken Sie das Gerät oder einschränken Lüftungsöffnungen.
- Lassen Sie das Gerät nicht abholen scharfen Gegenstände (z. B. Stifte, Nägel, Krampen, Klammern etc.) oder ein String.

## **MONTAGE**

**1.** Richten Sie die Laschen an den Seiten des flexiblen Schlauchs Kopplung mit den Schlitzen in der Schlauchtülle (Abb. 1), legen und drücken, um zu sichern, wird ein Klick zu hören.



2. Den gebogenem Griff bis zum Ende der Verlängerung Rohr (Abb. 2) und drücken Sie passen das Verlängerungsrohr auf den Boden Kopf.
3. Um die Länge des Verlängerungsrohrs einzustellen, drücken Sie die Taste Verlängerungsrohr und ziehen Sie den Schlauch auf die gewünschte Länge (Abb.3).
4. Um die Erweiterung Rohr zu entfernen und Zubehör fest auseinander zu ziehen.
5. Um den Schlauch aus dem Körper des Staubsaugers trennen dass Staubsauger abgeschaltet wird. Drücken Sie die Tasten fest zusammen an der Seite des flexiblen Schlauchs an dem Punkt, wo er mit der Steckdose und auseinander ziehen.



## TO USE

1. Vor Gebrauch, ziehen Sie das Kabel heraus, bis die gelbe Markierung auf dem Kabel sichtbar ist. Dies ist die ideale Kabellänge. Verlängern Sie das Kabel über die rote Markierung.
2. Stecken Sie die korrekte Düse für die Reinigung Anwendung (siehe unten), und stecken Sie den Staubsauger in die Steckdose.
3. Drücken Sie die ON / OFF-Taste, um den Staubsauger zu starten.
4. Drücken Sie die ON / OFF-Taste, um den Staubsauger schaltet sich nach Gebrauch und vor dem Trennen der Stecker aus der Steckdose.
5. Spulen Sie das Kabel, indem Sie die Taste Kabelaufwicklung. Es ist ratsam, das Kabel mit der Hand zu führen, um zu verhindern, das Kabel Auspeitschen und Schäden am Gerät oder anderen Hausrat. Wenn das Kabel nicht zurückspulen nicht vollständig, ziehen Sie das Kabel aus einem kleinen Weg, und drücken Sie die Rücklauf-Taste erneut.

## Hinweis

- Zum Anheben oder Absenken der Bürsten auf dem Boden Kopf (Abb. 4) drücken den Boden Kopfhebels.
- Beim Reinigen von Teppichen, heben die Bürsten auf dem Boden Kopf.
- Beim Reinigen von Hartböden, senken die Bürsten auf dem Boden Kopf.
- Bei Verwendung des Turbo-Kopf, um hartnäckige Objekte Vakuum (zB Tierhaare), berühren Sie nicht die rotierenden Bürste oder zur Verwendung auf empfindlichen Oberflächen.





## **STORAGE**

Um den Staubsauger ordentlich zu speichern, wenn nicht in Gebrauch ist, schieben Sie den Lagerplatz auf dem Boden Kopf in die Buchse an der Rückseite des Reinigers (Abb. 5).

## **MAINTENANCE**

Um Ihren Staubsauger arbeitet mit optimaler Effizienz zu gewährleisten dass der Staubbehälter geleert wird und die Luftfilter regelmäßig gewaschen. Abschalten und Trennen vom Stromnetz, bevor Wartungsarbeiten ausgeführt werden.

### **Staubbehälter leeren**

- 1.** Als sich der Staub Container die MAX Linie auf dem Staubbehälter oder wenn die Saugleistung reduziert wird markiert erreicht, ist es Zeit, um den Staub zu entleeren.
- 2.** Abschalten und Trennen vom Stromnetz.
- 3.** Drücken Sie den Staubbehälter und heben Sie den Staub Behälter mit dem Griff (Abb. 6).
- 4.** Positionieren Sie den Staubbehälter über einen Abfalleimer, und drücken Sie dann die orangefarbene Taste an der Seite des Behälters, um die Basis (Abb. 7) und leeren Sie den Behälter zu öffnen. Klopfen Sie den Behälter an der Seite des Behälters, um hartnäckige Staub zu entfernen.
- 5.** Das Innere des Staubbehälters vielleicht wischte mit einem feuchten Tuch. Trocknen Sie sie mit einem weichen, trockenen Tuch vor dem Schließen der Klappe und dem Wiedereinbau der Behälter mit dem Reinigungsmittel.



### **Reinigung der Filter**

- 1.** Die Häufigkeit, dass die Filter gereinigt werden sollte auf Appliance Nutzung abhängen. Für maximale Effizienz der Filtereinsatz sollte jedes Mal der Staubbehälter geleert wird und die Abgas-und Motor-Filter alle sechs Monate gereinigt werden. Abschalten vom Stromnetz.
- 2.** Entfernen Sie den Staubbehälter aus Reiniger (Abb. 6) und leeren Sie den Staubbehälter (Abb. 7).
- 3.** Heben Sie den groben Motorfilter (Abb. 11) und waschen in kaltem Seifenwasser, unter fließendem Wasser, bis das Wasser klar ist und der Luft trocknen der Filter gründlich reinigen (nicht mit Gewalt trocken) spülen. Nie waschen Filter in der



Waschmaschine.

- 4.** Um die Kartusche Filter zu reinigen, drehen Sie den klaren Teil Staubbehälter gegen den Uhrzeigersinn, um sie von der Spitze Handteil (Abb. 8) trennen.
- 5.** Tippen Sie den Filter gegen einen Mülleimer, um die meisten der Staub zu entfernen und dann drehen Sie das Filtergehäuse gegen den Uhrzeigersinn und trennen sie vom schwarzen Griff Abschnitt (Abb. 9).
- 6.** Drehen Sie den Filtereinsatz gegen den Uhrzeigersinn und getrennt von dem Handteil (Abb. 10) und waschen Sie die Patrone wie in Schritt 3 beschrieben.
- 7.** Kehren Sie die obigen Schritte und setzen Sie den Filtereinsatz, Filtergehäuse und Staub Behälter auf das Vakuum.

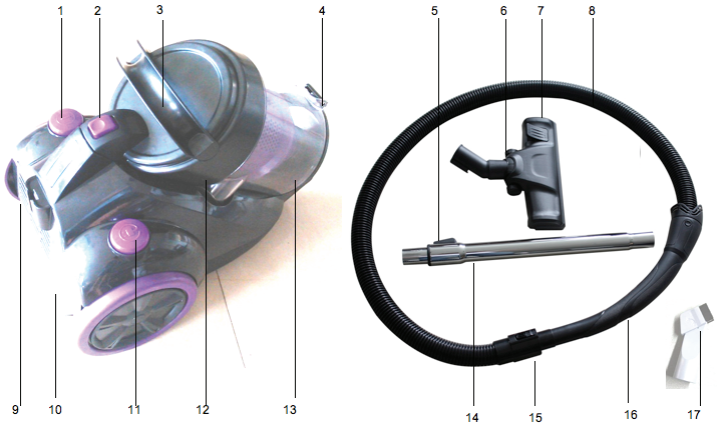


- 8.** Zum Reinigen oder ersetzen Sie die Abluftfilter, drücken Sie die Verriegelung an der Oberseite des Grills Abdeckung (Abb. 12), den Deckel abheben. Waschen und trocknen Sie den Filter (Abb. 13) in Übereinstimmung mit Schritt 3 oben.
- 9.** Setzen Sie die Filter und decken in den Staubsauger.

### **Hinweise:**

- Achten Sie auf die Filterpatrone geliefert, als Ersatz nicht verfügbar sind.
- Sollte es notwendig werden, um die Sicherung im Stecker ersetzen, wechseln Sie mit einer 13A Sicherung, die mit BS 1362 entspricht.

## أجزاء



- |      |                      |     |                            |
|------|----------------------|-----|----------------------------|
| 10 . | كابل الطاقة          | 1 . | زر ON / OFF                |
| 11 . | زر الترجيع كابل      | 2 . | زر الغبار الحاويات الإفراج |
| 12 . | الغبار يغطي الحاويات | 3 . | تحمل مقبض                  |
| 13 . | حاوية الغبار         | 4 . | الغبار الصيد الحاويات      |
| 14 . | الامتداد أنبوب       | 5 . | زر تمديد أنبوب             |
| 15 . | اقتران خرطوم مرن     | 6 . | الطابق رئيس                |
| 16 . | مقبض مرنة خرطوم      | 7 . | الطابق التكيف رئيس ذراع    |
| 17 . | الجمع بين فوهة       | 8 . | خرطوم مرن                  |
|      |                      | 9 . | منفذ التصفية غطاء          |



## قبل استخدام الأجهزة الكهربائية، ينبغي دائما اتخاذ الاحتياطات الأساسية التالية يجب اتباعها:

1. أغلق الهاتف وافصل في حالة عدم استخدامها وقيل تفرغ أو تنظيف الجهاز.
2. للحد من خطر حدوث صدمة كهربائية، لا تستخدم في الهواء الطلق أو على الأسطح الرطبة.
3. لا تسمح لاستخدامها لعبة. إهتمام وثيق من الضروري عند استخدامها من قبل الأطفال القريب.
4. فقط استخدام كما هو موضح في هذا الدليل فقط استخدام المرفقات لتصنيع الموصى بها.
5. لا تستخدم مع الحبل التالفة أو المكونات. إذا مكنسة كهربائية لا يعمل كما يجب، لقد تم إسقاط، معطوبة، في الهواء الطلق اليسار، أو إسقاط في الماء، أدخله إلى KING مركز خدمة.
6. لا سحب أو تحمل على الحبل، حبل واستخدام مقبض، أغلق الباب على الحبل، أو سحب الحبل حول حواف حادة أو زوايا. لا تقم بتشغيل المكنسة الكهربائية على الحبل. تبقى بعيدا عن الحبل الأسطح الساخنة.
7. لا أفضل عن طريق سحب الحبل على لفصل، فهم المكونات وليس السلك.
8. لا تضع أي شيء في الفتحات. لا تستخدم مع أي انفتاح المحظورة. تبقى خالية من الغبار شعر، شعر وأي شيء قد يقلل من تدفق الهواء.
9. الحفاظ على الشعر والملابس فضفاضة، والأصابع وجميع أجزاء الجسم بعيدا عن الفتحات والأجزاء المتحركة.
10. لا تستخدم لالتقاط الأجسام الصلبة والحادة مثل قطع النقود المعدنية، والزجاج أو المسمار أو في المناطق التي قد تكون موجودة.
11. لا تلتقط أي شيء يحترق أو التدخين، مثل السجائر والكبريت والرماد أو الساخنة.
12. لا تستخدم دون غبار حقيقية و / أو عامل تصفية في المكان.
13. إيقاف كافة عناصر التحكم قبل إلغاء توصيل.
14. استخدام الحذر عند تنظيف على السلالم.
15. لا تستخدم لالتقاط السوائل القابلة للاشتعال أو احتراق، مثل البنزين، أو استخدامها في المناطق التي قد تكون موجودة.
16. لا تلتقط المواد السامة مثل الأمونيا، والتبييض.
17. لا تضع الجهاز على أو بالقرب من الغاز الساخن أو الفرن على ساخنة.
18. افصل قبل توصيل خرطوم. عقد المكونات عند اللف على بكرة الحبل. لا تسمح المكونات إلى تحريك وعندما اللف.
19. استخدام إلا في أماكن جافة والداخل.
20. لا تعمل الجهاز لأغراض أخرى غير استخدام المقصود منها.



21. تخزين الأجهزة الخاصة بك في مكان بارد، مكان جاف في الداخل.
  22. لا تزع الأجهزة الخاصة بك في أي سوائل.
  23. الحفاظ على فوهة الأنابيب وبعيدا عن جسمك والوجه.
  24. لا تستخدم الجهاز الخاص بك لتنظيف الحيوانات الأليفة الخاص بك.
- ملاحظة:** إذا كان شفت، خرطوم أو أنبوب من انسداد الجهاز بدوره على الفور أغلق الجهاز وإزالة المكونات انسداد قبل تشغيل إيقاف.

#### تحذير:

1. لا تضع الأصابع أو أشياء أخرى تحت حراسة الأسطوانة عند استخدام رأس توربو.
2. لا تقم بتشغيل رئيس توربو قبالة الحافة السجاد والبسط مع هامش.
3. لا تقم بتشغيل الجهاز خلال كابل الطاقة.
4. لا تستخدم الجهاز لالتقاط الأشياء أو حرق الساخنة (مثل الفحم والرماد السجائر الخ، من أي نوع.
5. لا تستخدم الجهاز لالتقاط أي سوائل أو استخدام على الأسطح الرطبة.
6. لا تغطي الجهاز أو تقييد فتحات الهواء.
7. لا تستخدم الجهاز لالتقاط الأشياء الحادة (دبابيس على سبيل المثال، ومسامير، ومسامير تنجيد، دبابيس، الخ) أو السلسلة.

#### جمعية:

1. محاذاة العروات على الجانبين من توصيل خرطوم مرن مع فتحات في المقبس خرطوم (الشكل 1)، وإدراج لتأمين دفع، سيتم سمعت نقرة.
2. تناسب المقبض المنحني إلى نهاية الأنبوب التمديد (الشكل 2)، ودفع تناسب أنبوب التمديد للرئيس الكلمة.
3. لضبط طول أنبوب التمديد، اضغط على زر تمديد أنبوب وسحب الانبوب الداخلي إلى الطول المطلوب (الشكل 3)
4. لإزالة أنبوب التمديد وملحقاتها اسحب بإحكام على حدة.
5. لقطع خرطوم مرن من الجسم من أنظف ضمان أنه قد تم تشغيل المكنسة الكهربائية قبالة. ضغط على أزرار معا بثبات إلى جانب من خرطوم مرن عند النقطة التي تجتمع المقبس ومزق.



الشكل 1



الشكل 2



الشكل 3





## لاستخدام

1. قبل الاستخدام، سحب الكابل حتى العلامة الصفراء على الكابل مرئياً. هذا هو طول الكابل المثالي. لا تمديد الكابل وراء علامة حمراء.
2. تناسب فوهة الصحيح للتطبيق تنظيف (انظر أدناه)، وتوصيلمكنسة الكهربائية في إمدادات التيار الكهربائي.
3. اضغط على زر ON / OFF لبدءمكنسة كهربائية.
4. اضغط على زر ON / OFF لتشغيلمكنسة كهربائية من بعد الاستعمال وقبل فصل القابس من العرض التيار الكهربائي.
5. إرجاع الكابل عن طريق الضغط على زر التراجع الكابل فإنه من المستحسن لتوجيه الكابل مع يدك لمنع الكابل الجلد والإضرار الأجهزة المنزلية أو غيرها من الممتلكات. إذا لا ترجيع الكابل تماماً، وسحب الكابل إلى وسيلة الصغيرة واضغط على زر التراجع مرة أخرى.

## فوهة استخدام:

فوهة	تنظيف المنطقة							
	مشعات	التفاف على حواف	الجدران	سلام	الستائر	بين الوسائد	اثاث	الكلمة والسجاد
الطابق رئيس				✓				✓
الجمع غرشة			✓	✓	✓		✓	
الجمع أداة شق	✓	✓		✓		✓		

## لاحظ:

- لرفع أو خفض فرش على رأسه الكلمة (الشكل 4) اضغط على رافعة الرأس الكلمة.
- عند تنظيف السجاد وفرش رفع على رأسه الكلمة.
- عند تنظيف الأرضيات الصلبة، وانخفاض فرش على رأسه الكلمة.
- في حالة استخدام الرأس توربو لفراغ الأجسام العنيدة (مثل شعر الحيوانات الأليفة)، لا تلمس الفرشاة الدوارة أو استخدام على الأسطح الحساسة.

التين 4 .

التعديل رافعة



## تخزين:

لتخزين المكنسة الكهربائية بشكل مرتب عندما لا تكون قيد الاستعمال، حرك نقطة التخزين على الرأس في المقبس الكلمة في الجزء الخلفي من أنظف (الشكل 5)



(الشكل 5)

## صيانة:

لضمان أعمالك مكنسة كهربائية الكفاءة المثلى في ضمان أن يتم إفراغ الحاوية الغبار وغسلها مرشحات الهواء بانتظام. إيقاف وفصل التيار الكهربائي من العرض قبل تنفيذ الصيانة.

## إفراغ الحاوية الغبار:

1. عندما تصل الحاوية الغبار خط MAX علامة على الحاوية الغبار أو عندما يتم تقليل قوة الشفط، فقد حان الوقت لتفريغ الحاويات الغبار.
2. إيقاف وفصل التيار الكهربائي من العرض.
3. اضغط زر إطلاق سراح حاوية الغبار ويقطع الحاوية الغبار باستخدام مقبض (الشكل 6)
4. وضع الحاوية الغبار على مدى بن القمامة، ثم اضغط على الزر البرتقالي إلى جانب الحاوية لفتح قاعدة (الشكل 7) والحاويات الفارغة. اضغط بلطف الحاوية على جانب من بن لإزالة الغبار العنيد.
5. داخل الحاوية الغبار ربما مسحت بقطعة قماش رطبة. يجف بقطعة قماش جافة وناعمة قبل أن يغلق رفرف وتجديدها الحاوية إلى أكثر نظافة.



(الشكل 7)



(الشكل 6)

### تنظيف الفلاتر

1. وتردد أن يجب تنظيف الفلاتر تعتمد على استخدام الأجهزة. وينبغي لأقصى قدر من الكفاءة يتم تنظيف فلتر خرطوشة في كل مرة يتم إفراغ الحاوية الغبار و عادم السيارات و تصفية كل ستة أشهر. إيقاف العرض من التيار الكهربائي.
2. إزالة الغبار من الحاوية التنظيف (التين 6) و تفرغ الحاويات الغبار (التين 7)
3. اخراج الخشنة السيارات فلتر (التين 11) و يغسل في الماء والصابون بارد، و شطف تحت الماء الجاري حتى الماء يتدفق واضحة والهواء الجاف و بدقة فلتر (لا قوة الجافة). أبدا غسل المرشحات في الغسالة.
4. لتنظيف خرطوشة فلتر، تحريف واضح للجزء حاوية الغبار عكس اتجاه عقارب الساعة لفصلها عن المقطع العلوي مقبض (الشكل 8)
5. اضغط على مرشح التجمع ضد مزبلة لإزالة معظم الغبار ثم تطور السكن تصفية عكس اتجاه عقارب الساعة و فصلها عن المقطع مقبض أسود (الشكل 9)
6. تحريف خرطوشة فلتر عكس عقارب الساعة و منفصلة عن القسم مقبض (التين 10) و غسل خرطوشة كما هو موضح في الخطوة 3.
7. عكس الخطوات المذكورة أعلاه وإعادة تجهيز خرطوشة فلتر، فلتر الإسكان و الحاويات الغبار على الفراغ.

خرطوشة فلتر



(الشكل 10)

تصفية السكن



(الشكل 9)

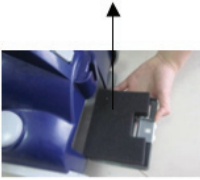


(الشكل 8)

8. لتنظيف أو استبدال فلتر الهواء مخرج، اضغط على الصيد في الجزء العلوي من الغطاء سواء (شكل 12)، و رفع الغطاء من على غسل وتجفيف تصفية (الشكل 13) ووفقا للخطوة 3 أعلاه.
9. إعادة تجهيز تصفية و تغطية في أكثر نظافة.

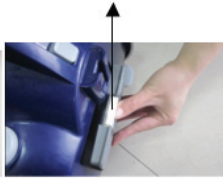


تصفية



(الشكل 13)

ديافرام



( الشكل 12 )

السيارات فلتر



(الشكل 11)

#### ملاحظات:

- اعتني خرطوشة تصفية الموردة، كبديل غير متوفرة.
- مؤذا أصبح من الضروري استبدال الصمامات في سد العجز، يرجى استبدال الصمامات مع 13A الذي يتوافق مع BS 1362.



### SATIŞ SONRASI SERVİS

Cihazda bir arıza olması halinde **King Yetkili Servisi**'ne başvurmadan önce aşağıdaki kontrolleri yapınız.

- 1- Fiş prize doğru olarak takılmış mı?
- 2- Evin elektrik tesisatında bir problem var mı?
- 3- Kullanım talimatları doğru olarak uygulanmış mı?

Eğer arıza halen giderilmediyse size en yakın **King Yetkili Servisi**'ne müracaat ediniz. Bu cihazla ilgili tüm yedek parçalar kılavuz kitapçığında sunulan **King Yetkili Servisi**'nden temin edilebilir. Bir sorun ile karşılaştığınızda lütfen bizi arayınız.

**DİKKAT:** Cihazı yere düşürmemeye dikkat ediniz. Kullanım esnasında cihazı düşürürseniz ilk olarak fişini prizden çekiniz. Düşme esnasında cihazın parçaları kırılabilir ve cihaz hasar görebilir. Bu durumda cihazı kullanmadan önce **King Yetkili Servisi**'ne tetkik ettiriniz.

### TAŞIMA VE NAKLİYE

Cihazın naklini kendi orjinal kutusu ve bölmeleri ile veya cihazın etrafını koruyacak yumuşak bir bezle sararak yapmak gerekir. Yanlış ambalajlama esnasında plastik parçalar kırılabilir, elektrik aksamı zarar görebilir.

**NOT: ÜRÜNÜN MÜŞTERİYE İNTİKALİNDEN SONRA YÜKLEME, BOŞALTMA VE TAŞIMA SIRASINDA OLUŞAN ARIZALAR VE HASARLAR GARANTİ KAPSAMINA GİRMEZ.**

**UYARI:** Bu cihazla ilgili her türlü tamir ve onarım yalnız King Yetkili Servisleri tarafından yapılır. Yetkili Servislerimiz dışındaki kişilerce yapılan herhangi bir tamir ve onarımı girişimi tüketici haklarının tamamen ortadan kalkmasına neden olacaktır. Bu cihazla ilgili tüm yedek parçalar yalnız bu kılavuz kitapçığında sunulan King Yetkili Servisleri'nden temin edilmek zorundadır. King Servislerinden temin edilmemiş King harici yedek parçalar ile yapılan tamiratlardan şirketimiz sorumlu değildir. Bir sorun ile karşılaştığınızda lütfen bizi arayınız.



**Çevre: Cihazınızı kullanmak istemediğiniz zaman veya ömrü tükendiğinde diğer çöplerle birlikte atmayınız. Tekrar dönüşüm için cihazları toplayanlara veriniz. Böylece çevreye saygı göstermiş olursunuz.**